

La Voz de Menorca

Numero suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X, Número 3530

En la isla al mes ptas. 1.50
Resto de España " 1.75
Extranjero " 2.50

Mahon martes 23 de Noviembre de 1915

Redacción y Administración
Calle Nueva.—Teléfono, 123

MIEL DE MENORCA

Colmenares de Alejandro

Extrafina al por menor a pesetas 0.95 la libra de 400 gramos.

Clase corriente al idem a pesetas 0.90

Clase segunda, al idem a pesetas 0.85

NOTA. La variada flora del país y la extracción centrifuga prestan delicioso gusto inimitable, recomendado por la ciencia médica como reconstituyente postre, especial para desayuno y merienda en los niños.

AVISO: Sabiendo que algún comerciante vende mieles de la península en nombre de esta y como éstas algunas suelen estar adulteradas, para evitar engaños comprad a dicho cosechero envases de cristal garantizados por dicha firma, los que se encontrarán en colmados en la misma

Prieto y Caules, 80.-Cordelería de M. Alejandro

AVICULTORES:

No cultivéis aves de corral sin el uso de la harina fofatada, indispensable alimento para la formación de huevos y crecimiento de los polluelos.

Los criadores de aves deben proponerse tres objetos: 1.º una alimentación económica; 2.º aumentar la cantidad de huevos, y 3.º ponerse a cubierto de enfermedades.

Estos tres problemas sólo se logran con cinco gramos diarios por gallina, siendo de 35 pesetas el valor de un kilo.

DE VENTA EN LA MISMA

PIMENTON selecto especial para EMBUTIDOS

Clases de absoluta confianza de la nueva cosecha, se acaban de recibir en la Casa

J. CODINA, Plaza Principe, 10

Especiería fina de la mejor calidad.

Dr. G. Forteza

Médico - Cirujano

Especialista en enfermedades de la infancia. Ex-interno del Hospital de niños del Padre Joffre y Ex-médico del Consultorio Patológico Municipal de niños de pecho, de Valencia.

Explanada 67-Teléfono, 104

Salvatella en el frente

El señor Salvatella, que ha pasado una breve temporada en Francia, ha tenido el honor de ser recibido por el generalísimo Joffre en el propio cuarte general.

Estando en París el señor Salvatella dirigió una carta, por conducto del ministerio de la Guerra francés, al generalísimo, expresándole su deseo de estrechar su mano y rendirle el homenaje de su admiración y simpatía.

No alegaba otro título el señor Salvatella que el de diputado español.

Dos días después de enviada la carta recibió una muy afectuosa del generalísimo señalándole hora para recibirle y el itinerario para llegar al cuarte general y el obligado salvatella.

El señor Salvatella, observando al pie de la letra las indicaciones que se le habían hecho, llegó al pueblito de X (ya es sabida la reserva extrema que se guarda para que no se sepa el lugar desde donde Joffre dirige sus ejércitos. No se exige juramento de silencio, pero bastan algunas advertencias para que la discreción y el honor se impongan).

Joffre habita una casa de muy pequeñas proporciones, rodeado de un jardincito. El cuarte general y oficinas del Estado Mayor ocupan un hotel de viajeros, muy capaz, situado a 400 metros.

Su vivienda es muy modesta y muy sencilla; nada de lo que allí se alberga el hombre que manda uno

y no es mi convicción; el mismo ejército alemán que tenemos en frente está convencido de ello. Avanzaremos con método, sin precipitaciones; lo confieso, soy avaro de la sangre de los soldados y de los millones de la República, pero avanzaremos.

Insinuó el señor Salvatella si lo que ocurría en los Balcanes influiría en una situación contraria a las afirmaciones de los aliados y el generalísimo con mucha tranquilidad replicó:

—No. Alemania hace enormes esfuerzos para llegar a Constantinopla antes que los aliados. Necesita un triunfo; siquiera sea más aparente que real, para reanimar a la opinión de su país. El pueblo, la pequeña burguesía, está cansado de la guerra. Bien naturalmente deduce de lo que dicen los prisioneros que hemos hecho últimamente, aparte de otras noticias e impresiones que llegan hasta mí.

Peró, aun en la hipótesis de que efectivamente los alemanes entren en Constantinopla, la solución de la guerra, digase lo que se quiera, está aquí, en nuestras líneas.

—Aquí empezó la guerra y aquí acabará, y que en el fondo esto mismo piensan los alemanes lo demuestra que frente al ejército francés nuestro enemigo tiene a dos terceras partes de sus efectivos.

Alemania es fuerte, pero no una fuente inexhaustible. La extensión de sus frentes tiene que debilitar su consistencia.

La discreción pone un punto en la referencia del señor Salvatella, pero la seguridad y el aplomo, la severa convicción con que se produce el generalísimo explican la tranquilidad con que todos se sientan al desenvolver vimiento de la guerra.

El señor Salvatella recordó al general que é era uno de los firmantes del telegrama que le dirigieron buen número de diputados, artistas y escritores catalanes días después del triunfo de Marne. El general renovó su gratitud por las efusivas felicitaciones de Cataluña, como por otras felicitaciones muy expresivas de varios países, especialmente de América.

De la sencillez del generalísimo se hace lengua el señor Salvatella. Su conversación es de una amabilidad encantadora.

Le decía el diputado catalán:

—En todo el mundo se dice que vuestros soldados os llaman el abuelo.

—Y así es, en efecto—respondió sonriendo el general.

No lleva insignias, ni ninguna faja, ni galón. Botas de montar, un pantalón encarnado y una guerrera negra.

Raro es el día que no recorra de uno a otro sector la línea de fuego.

El señor Salvatella resume así la impresión que ha recogido en Francia.

«Ni los mismos franceses se conocen.»

CASA DEL PUEBLO

Una fiesta interesante

Resulta labor difícil la de reseñar un acto de esos que son de trascendencia en la historia de un centro de tal importancia cual nuestra Casa del Pueblo, centro en el que se aprupan las democracias menorquinas de gloriosa tradición y elevados ideales.

Elementos valiosos, inteligentes y trabajadores organizaron aquel festival hermoso, brillante, concurrido y ameno y demostraron que sin necesidad de ser profesionales pueden ofrecerse las exquisiteces del arte cuando a unos sentimientos delicados, se unen aventajadas condiciones, un nobilísimo deseo de festejar a los consocios y una voluntad firmísima que sin desmayar persevera hasta alcanzar el fin propuesto.

Adornada la amplia sala, potentemente iluminada, lindamente dispuesto el estrado, en las paredes los retratos de los prohombres del republicanismo español y de los que han representado a Menorca, mujeres hermosas y elegantes, hombres de arraigadas convicciones, campeones de nobles ideales y por encima de todo un elevado y fraternal espíritu de unión y solidaridad (hermoso e inolvidable cuadro!

¿Por qué regatear por un mal entendido convencionalismo los encomios si estos son merecidos? Y que lo son pueden atestiguarlo cuantas personas llenaban el grandioso salón.

¿Por qué no decir, si ello es bien sabido, que nuestro muy estimado amigo don José Pérez de Acevedo cuando habla derrcha la erudición y la elocuencia que caracterizan a tan ilustrado catedrático?

De las hermosas ideas, con galanura expresadas que vertió, hemos de recordar las relativas a la concurrencia de la mujer en estas tareas artísticas, instructivas y educadoras y la solemne y categórica afirmación de que ni un céntimo siquiera del capital gastado para la creación y sucesivo desarrollo de la Casa del Pueblo, ha sido producto del juego.

Con excelente afinación ejecutó magistralmente el quinteto, en el que figuran inteligentes profesores, una selección de la ópera «Eva».

Muy afinada la rondalla compuesta por los señores Bernad, hermanos Sbert y Monjo que ejecutó la jota de la zarzuela «La alegría de la huerta» y una fantasía de la ópera «Marina».

El señor Mercadal hizo gala de una potente, sonora y agradable voz de barítono al cantar con gran sentimiento y muy sentidamente la romanza «No te acordaré jamás».

No se crea—y dispense el lector la digresión—que el orden de nuestro relato sea el de preferencia; nada de esto, todos los números fueron preferentes y por lo mismo después de declararlo así seguimos el orden de nuestras notas.

Con acento de convicción recitó el señor Fortuñy la poesía el «Andamio»; bien estuvo el señor Maurín al leerlos «La visión de un año de guerra» y como buen actor se condujo el señor Riudavets al recitar con acierto en el gesto y en la dicción el monólogo «Cuento inconfesable».

Sabíamos la impresión que produce oír cantar a una cupletista aventajada y desenvuelta, picaresca y desprecupada, pero hasta el sábado no nos hicimos cargo del íntimo y dulce placer que proporciona oír cantar cupletis con gracia, arte y sentimiento al par que con el candor atractivo de la infancia a niñas tan monísimas, tan encantadoras, tan atraentes, a verdaderos ángeles, como Leonor Salom, Sara Pons y Antonia Fortuñy juntamente con los preciosos «bebés» que les acompañaron.

¡Cuánta gracia, qué seductora inocencia; fué aquel número un encanto, una ilusión!

¡Légale su turno al orfeón de la Casa del Pueblo, masa coral compuesta por aplicados socios que en poco tiempo y bajo una inteligentísima dirección, de la que luego habiáremos, ha hecho progresos muy notables y que cantó admirablemente la habanera «Oh Ninil», composición poética del señor Fortuñy, música de don Bartolomé Mir, y el vals «No volveré».

Por derecho propio, por sus méritos, inteligencia y laboriosidad don Bartolomé Mir, inspirado compositor, que maneja con acierto especial la batuta, que

es un profesor en el arte musical, que dirigió todos los números de música, don Bartolomé Mir, decimos, debe ser nombrado con todos los honores, lo que de hecho ya es, director de la sección filarmónica de la Casa del Pueblo, sección que bajo su entendida presidencia realiza progresos notables. Nuestra enhorabuena entusiasta al señor Mir, acreedor a la gratitud del centro popular democrático.

Plácemes a los señores Riudavets y Maurín por su labor, muy fructífera por cierto, al preparar la escena e instruir a las pequeñas artistas.

Felicitaciones a la activa comisión organizadora y al digno Presidente de la Casa del Pueblo don Ramón Carreras que, siempre bien dispuesto, dió toda clase de facilidades para la organización del festival.

Cuando a los acordes de la Marsellesa los concurrentes abandonaban el local les evaban en el alma una impresión agradable y hoy conservan un grato recuerdo imperecedero.

Una hermosa lámpara artística debería colocarse en el salón principal de la Casa del Pueblo para conmemorar la hermosísima fiesta de inauguración.

Los rusos

La situación estratégica

París 14.—El corresponsal del «Temps» en Petrogrado envía a su periódico la siguiente información:

En las operaciones de Dunaburgo durante los cinco últimos días, la iniciativa ha pasado a los rusos.

El general von Below ha reducido su acción a efectuar contraataques, esperando los refuerzos prometidos por Hindenburg. No puede tomar von Below estos refuerzos de su ala izquierda por debajo de Dunaburgo, en donde sus fuerzas han sido reducidas a una tercera parte de sus efectivos anteriores; de suerte que Hindenburg está obligado a enviarle fuerzas del teatro de operaciones en que él opera, es decir, las fuerzas que están inactivas desde hace tanto tiempo en los caminos de la dirección de Minsk, al Norte del Niemen superior.

No es esta la primera vez que el mariscal ha recurrido a estas unidades de reservas en el sector más en calma del frente, para llevar recursos tanto a Riga como a Dunaburgo. Sin embargo, en esta última época faltan hombres de día en día, se sueña constantemente en reemplazar las tropas por medio de perfeccionamientos técnicos, tales como el aumento del número de ametralladoras, la intervención de fusiles automáticos, el empleo de nuevos gases...

Antes, las ametralladoras de cada regimiento estaban servidas por soldados que formaban parte de estas unidades. Actualmente, los alemanes han creado Cuerpos especiales de ametralladoras, que han enviado a reforzar a la infantería como una especie de artillería. Estos Cuerpos han quedado bajo un mando independiente y formando una reserva activa, que puede ser enviada de una unidad a otra.

Algunos sirvientes de ametralladoras hechos prisioneros recientemente pertenecían a la número 300 de estas formaciones, lo que hace pensar que son muy numerosas. El reemplazo de estas fuerzas técnicas a las fuerzas vivas indica la tendencia de pasar de la ofensiva a la defensiva y que el enemigo experimenta dificultades más serias que antes para apoderarse del Dvina, a pesar de que la ocupación de Friedrichstadt pone en sus manos una parte de la orilla izquierda del río.

En los círculos militares se cree que la concentración de refuerzos hecha por Hindenburg en el teatro Norte de las operaciones constituirá la última tentativa de los alemanes para hacerse dueños del paso del río, o de Riga, o de Dunaburgo, antes de empezar el invierno.

Obras de enseñanza moderna

magníficamente editadas por la acreditada casa de los señores Seix y Barral Hnos.

Pesetas	Pesetas
ARTILLA (Método científico de enseñar simultáneamente a leer y escribir) 2'00	ROMANCIERO CASTELLANO al alcance de los jóvenes 2'00
GRAMÁTICA DE LA LENGUA CASTELLANA Primer Grado 1'50	ARITMÉTICA Primer Grado 1'50
Segundo Grado 1'75	Segundo Grado 1'75
Tercer Grado 2'50	TERCER GRADO 2'00
	GEOMETRÍA (Estudio de las formas) 1'50
	GEOGRAFÍA HUMANA 2'00

Escritura práctica norteamericana, (Letra continua y sin perfiles, higiénica, fácil, clara, rápida y elegante). 10 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Método moderno de caligrafía inglesa, (El único basado en los modernos principios pedagógicos. Elegante letra, clara, rápida y expresiva). 8 cuadernos a DIEZ CENTIMOS cada uno.

Dibujo elemental, (Método educativo basado en modernos principios pedagógicos). 3 cuadernos a QUINCE CENTIMOS cada uno.

Tipografía Mahonesa Calle Nueva

PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS

Sublime marca

R. MARISTANY

A plazos 5 DUROS mensuales

10 años garantía con certificado. (Precio de coste) fijo e invariable.

Casa fundada en 1870

Nota importante: Ventas en las mismas condiciones de a plazos para toda España. Se remite gratis a quien solicite el catálogo de modelos y nota de precios.

18, Plaza Cataluña, 18

BARCELONA

Referencias, M. Beltrán Llabrés, San Fernando, 34-Mahón

BANCO DE MENORCA

El Banco de Menorca se encarga por cuenta de su clientela, de las operaciones siguientes:

Compras y ventas de todas clases de valores españoles y extranjeros al contado y a plazo.

Cartas de crédito sobre todos los países.

Custodia de toda clase de valores y gestión de las operaciones relacionadas con los mismos, tales como canje, renovación de cupones, verificación de los orígenes de amortizaciones, etc.

Cobro y compra de cupones españoles o extranjeros.

Giros, órdenes telegráficas, y cobro y descuentos de letras.

Seguros de cambio.

Apertura de todas clases de cuentas corrientes en pesetas o en monedas extranjeras, y todas las demás operaciones propias de esta clase de establecimientos.

PAGAMOS EL CUPÓN DE LA DEUDA AMORTIZABLE 5 por 100 VENCIMIENTO 15 DE NOVIEMBRE DE 1915.

Negociamos en las mejores condiciones de cambio el cupón de los valores extranjeros a medida que se anuncia la apertura de su pago, y el de las Cédulas Argentinas seis semanas antes de su vencimiento, como de costumbre.

COMPRAMOS Y VENDEMOS ORO Y BILLETES EXTRANJEROS

Lorenzo Pons Marqués

Médico especialista en las enfermedades de los ojos

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid. Socio correspondiente de la misma. Director del Dispensario Oftalmológico Municipal.

Consulta: De 1 a 3 y de 7 a 8.

Ancunav, 18.

PUBLICACIONES

Se ha recibido el cuaderno número 41 de la magnífica publicación «La Guerra Ilustrada» y el número 50 de «La Guerra Europea», publicada esta última por el insigne novelista español don Vicente Blasco Ibañez.

Pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva al precio de 40 céntimos la primera y 50 céntimos la segunda.

BUEN NEGOCIO

Vendo por 5400 pesetas
500 pesetas Obligaciones Ayuntamiento de Mahón.
900 » Acciones Gas de Mahón.
5000 » en 10 acciones del Banco de Cartagena.
Total 6400 pesetas por 5400
Informará el Sr. Taronj, Casino Dineret

CENTRO COMERCIAL ADMINISTRATIVO

Porta de Mar 10, Bajos
En estas oficinas hay disponibles varias cantidades para prestar en 1.ª hipoteca.

SE COMPRAN HIERROS Y METALES

de todas clases pagándolos a buen precio. Se pasa a domicilio. Ramis, 35.

Ayuntamiento de Mahón

El día 29 de Noviembre a las doce de su mañana tendrá lugar en estas Casas Consistoriales por medio de pliegos cerrados la subasta para el arriendo municipal establecido sobre los puestos de venta del mercado y vías públicas durante cinco años, o sea desde 1.º Enero de 1916 a 31 Diciembre de 1920 con sujeción a pliego de condiciones que se halla de manifiesto en la Secretaría de esta Corporación.

Servirá de tipo para la subasta a cada día de diez mil seiscientos pesetas anuales y no se admitirá ninguna proposición que baje de dicha suma. Para tomar parte en la subasta deberán los licitadores constituir en la Caja municipal como fianza provisional el cinco por ciento de importe o valor total de este contrato, debiendo aumentar el remate en concepto de fianza definitiva hasta el diez por ciento de la cantidad que le haya sido adjudicada la subasta.

Modelo de proposición

Don... según cédula personal número... que acompaña, enterado del anuncio y pliego de condiciones para la subasta de arriendo municipal establecido sobre los puestos de venta del mercado y vías públicas durante cinco años o sea desde 1.º Enero de 1916 al 31 de 1920, se ofrece a tomar a su cargo dicho arriendo con entera sujeción a aquellos por la cantidad de (en letras)... pesetas... céntimos.

Fecha y firma del proponente.

Lo que se anuncia para conocimiento de las personas que deseen tomar parte en la referida subasta.

Mahón a 22 de Noviembre de mil novecientos quince.—E. Aca de Presidente, Juan de Vidi.

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—Función popular para hoy a precios económicos: El drama en cuatro actos «Fadoras».

SOCIEDAD IBERIA.—En vista de mal tiempo reinante la Junta Directiva de esta Sociedad ha acordado que se celebre el próximo sábado 27 del actual la velada que debía celebrarse en la noche de hoy.

DEL MAR

Amanece el viento pero aun continúa gran marejada.

Oímos decir a los trabajadores del mar que pocas veces se había visto frente a la boca del puerto el espectáculo imponente de estos en que el mar azotado por el viento levanta olas monstruosas.

Cuando rompan contra las rocas llegaban a gran altura.

—Esta mañana a las nueve ha salido el vapor «Isa de Menorca», para Arcudia y Barcelona.

Este buque ha marchado desde el muelle frente a la fábrica de gas, después de terminada la descarga de carbón.

—Esta tarde a las cuatro y media saldrá el «Monte Toro», directo para Barcelona, siendo probable que el «Mahón» saiga de Barcelona para este puerto.

—Tomará el mando del «Monte Toro» el capitán del «Ciudadela» don Juan Femenias en sustitución de señor Cebor a quien se le ha concedido permiso.

—No obstante el furioso temporal reinante, el «Ciudadela» hizo valientemente la travesía de Palma a la ciudad de su nombre el día de ayer y seguramente habrá salido esta mañana a las once con rumbo al puerto de Arcudia.

—Pasado mañana jueves regresará de Barcelona el «Monte Toro» y saldrá por la tarde para Palma.

—E «Mahón» que como hemos dicho es probable venga mañana de la ciudad conda, zarpará por la noche con rumbo a la capital de la provincia.

DOCTOR PEYRI

Enfermedades de la piel y sifilio grafia
Consulta de 3 a 6.

Cos de Gracia, 12.

CRÓNICA LOCAL

Ha dejado de existir la bondadosa señora doña María Gornés Mercader. La conducción del cadáver al cementerio tendrá lugar esta tarde a las cuatro y media y la casa mortuoria está en la calle de la Reina número 73.

Damos el pésame al padre de la eximta don Juan Gornés a su hijo político don Juan Pons Capella y demás familia.

Nuestro amigo particular don Francisco Sanchez, primer actor de la compañía que actúa en el Principal, ha recibido la noticia del fallecimiento de su señor padre, desgracia ocurrida el sábado a una de la madrugada.

En tan tristes circunstancias tomamos parte en el sentimiento que embarga al distinguido artista a quien transmitimos sincera expresión de pésame.

El señor Sanchez saldrá hoy para Barcelona.

Ayer a las cinco y media de la tarde próximamente y por lo mismo ya anochecido llegó a esta ciudad, precedente de Ciudadela, la batería montada que forma parte del grupo mixto de campaña afecto a esta Comandancia de Artillería.

La jornada de venida fue verdaderamente de prueba, puesto que durante unas siete horas, el personal y el ganado, lo mismo que el material, sufrieron inclemencias atmosféricas, lluvia y viento que persistieron ayer durante todo el día.

El grupo mixto de campaña ha desarrollado un plan de escuelas prácticas y seguramente la batería de montaña dividirá en dos jornadas la marcha de regreso, pernoctando en Mercader conforme hizo al ir a Ciudadela.

En el número correspondiente al sábado del diario católico que se publica en Ciudadela, se anunció que la misa para las tropas que había de celebrarse el día siguiente a las doce en San Francisco sería amenizada por la banda de antiguos alumnos.

Ya que una publicación religiosa da la noticia en esta forma no será incorrecto reconocer que la idea fue buena y acertada.

La misa es acto tan solemne y monótono que necesita ser amenizado.

Ultimada en todos los pueblos de esta Zona la cobranza voluntaria en su primer periodo, de las contribuciones territorial e industrial, del 4.º y último trimestre del año en curso, se recuerda a todos los que todavía no hubieren hecho efectivas sus cuotas, que pueden satisfacerlas sin recargo durante los días 25 al final del corriente mes en la oficina recaudatoria sita en esta ciudad, Infanta 12 y a las horas de costumbre.

En este trimestre se pagan los recibos de la riqueza mobiliaria, Utilidades del Capital, o sea el 5 por 100 sobre los «Préstamos Hipotecarios».

Han sido clasificados en el tercer periodo de reenganche el sargento del Regimiento Infantería de Mahón número 63, José Llover Terrades y el músico del mismo, José Sintes Bauer.

En el primer periodo han sido clasificados los sargentos del Regimiento Infantería de Menorca número 70 don Alberto García Fernández y don Jerónimo Zamora Zamora.

El digno concejal encargado de la Casa de Misericordia nuestro estimado amigo don Rafael Olives propo-

NOVEDADES LITERARIAS

Últimos libros recibidos en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

- «El sentido común y la guerra», por G. Bernard Shaw. 2'50
- «Los últimos días de Kant», por Tomás de Quincey. 1'00
- «Política Hispano-Americana», por Francisco Arderius. 3'50
- «Jesús de Nazareth», por Edmundo González Blanco. 3'00
- «El alma nacional», por el Marqués de Dosfuentes. 3'50
- «Los indios vuelven», por Leopoldo López de Sá. 3'50
- Manuel Gutiérrez Nájera, «Sus mejores poesías» 1'50

Crédito Mercantil de Menorca

Cobro y descuento de cupones, dividendos y títulos amortizados pagando los de Estado veinte días antes de su vencimiento.

Compra y venta de valores, oro y moneda extranjera.

Pagamos los cupones Cédulas Argentinas y Uruguay vencimientos 1.º Enero y 31 Diciembre próximos

Plumas stilográficas MONTBLANC

Las mejores entre todas las conocidas. Variedad de clases y precios

Véndense en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

CARPINTEROS

Materiales, herramientas, maderas, puertas, ventanas y un sinnúmero de objetos propios para el oficio, se liquidan a precios muy bajos. Aprovechad la ocasión.

Calle de Ramírez. Molí d'en Yalls.

Banco de Menorca

Pagamos el cupón de la Deuda Perpetua al 4 por 100 Interior y de la Amortizable al 4 por 100 vencimiento 1.º Octubre 1915.

PANADERIA LA CATALANA

17 IGLESIA 17
Se avisa al público que todos los domingos se elaborará:
Pan madrileño, Panecillos, Pan francés

Para vender o alquilar

Una casita situada en la Punta de la Cala de Aucefar, llamada «La Salud», con comedor, dos cuartos, cochera y establo con mesa y diez asientos.

Precios para el invierno:

	Pesetas
Por día.	1 00
Por semana.	3 00
Por mes.	10 00

Para informes, San Luis, calle del mismo nombre, número 107.

PARA ALQUILAR.—Lo están las casas siguientes:

Una casa calle de la Concepción número 47 A, de nueva construcción. Precio once pesetas mensuales.

Una casa, completamente restaurada, calle de San Carlos número 7. Precio once pesetas mensuales.

Informarán en la calle de Pi y Margall número 110.

Inutil presentarse sin buenas referencias.

Aviso al Público

Queda firmemente prohibido transitar y cozar por el predio «Binichems de Devants» del término de Alayor, sin permiso por escrito del propietario.

París.—Un incendio ha destruido los grandes y renombrados almacenes del «Bon Marché».

LAS CORTES

Sesiones del día 20
CONGRESO

Con asistencia de los ministros de Estado y de Instrucción, señores Marqués de Lema y Andrade, la sesión empieza a las tres y media, presidida por el señor González Besada.

Los escafios están desanimados y las tribunas llenas.

El señor López Monis censura al señor Andrade por haber promulgado un decreto que resta facultades a los directores generales de instrucción.

El señor ANDRADE: Siendo yo el responsable, es natural que me abrogue las facultades inherentes a la responsabilidad.

El señor Rivas Maeso solicita que se rebajen los derechos que se abonan por los títulos de licenciado.

El señor Andrade se muestra conforme y además lo está en abaratar los derechos de matrícula y los precios de los libros de texto.

El señor Crespo de Lara trata de créditos agrícolas y el señor Bugallal (Hacienda) le dice que se han recomendado los sindicatos agrícolas al Banco de España.

El señor Sánchez Guerra contesta al último discurso relativo a las aguas de Madrid.

Orden del día: Proyecto de rebaja de edades.

El señor Montes Jovellar es partidario de la creación del estado mayor central. Contéstale el señor Bernard, de la comisión informadora.

El general ECHAGUE: Procedí con justicia completa al fijar las escalas.

El señor NOUGUES: El proyecto no responde a los deseos de todos. Insiste en expresar su preferencia por los proyectos económicos.

El general Echagüe dice que el rey no quiso que se excluyera a las caballerizas reales en caso de requisa.

El señor Alvarado preconiza las ventajas de las prácticas y las maniobras; dedica expresivos elogios al ejército. Y se levanta la sesión.

SENADO

El señor Sánchez de Toca abre la sesión a las tres y media con asistencia de los señores Burgos y Sánchez Guerra, ministros respectivamente de Justicia y de Gobernación.

Este último dice que se ha autorizado a la guardia civil para efectuar concentraciones siempre que haya temor de que surja algún desorden.

El señor Bullón elogia al Alcalde de Madrid por haber prohibido la venta de pájaros vivos.

Dice que estas medidas protectoras deben hacerse extensivas a los árboles.

El señor Royo Vilanova explana una interpelación acerca del empleo del idioma catalán en la Diputación Provincial de Barcelona y en documentos oficiales.

Esto ha originado un incidente porque el señor Fiscal de la audiencia no quiso informar.

Intervienen los señores Burgos, Benet, Colom y Moles.

El señor Royo es aplaudido.

El señor Sedó desarrolla una interpelación sobre las doctrinas vertidas por el señor Burgos en el acto de apertura de los tribunales.

Le contesta el ministro de Justicia. Y se levanta la sesión.

Al salir del parlamento

Se ha fijado en ciento cuarenta mil setecientos sesenta hombres el cupo para 1916.

Los estudiantes siguen sin entrar en clase.

Después de las sesiones de ayer hubo consejo de ministros.

En la sesión de hoy hablarán los señores Mella y Senante.

El miércoles hará el discurso resumen el señor Dato.

Lotería Nacional

En el último sorteo han salido premiados los números siguientes:

Con 150.000 pesetas	22787	Barcelona			
Con 60.000 pesetas	4893	Lucena, Sevilla			
Con 25.000 pesetas	13441	Bujalance, Madrid			
Con 2.500 pesetas	8835	3010	22875	13816	859
	12465	15226	4225		

Tipografía Mahonesa, Calle Nueva

✠

D.ª María Gornés y Mercadal

HA FALLECIDO
a las dos de la madrugada de hoy

E. P. D.

Su desconsolado padre don Juan Gornés, su hermano don Pedro, ausente, y hermana doña Magdalena, presente, su hija, hijo político don Juan Pons Capella y demás familia, participan a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida y les ruegan se sirvan asistir al entierro que tendrá lugar a las cuatro y media de esta tarde.
Casa mortuoria, Reina, 73.

Mahón 23 de Noviembre de 1915.

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA
(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

DE LA GUERRA

Barcelona 22, 23 '15.

Patrañas de los germanófilos
El jefe del Gobierno, señor Dato, ha protestado contra la insinuación de un periódico germanófilo.

El diario aludido dió la noticia de que algunas autoridades de marina fueron relevadas por indicación de Inglaterra.

Obrar de esta manera, dijo con razón el señor Dato, sería considerarnos como un país mediatizado, sujeto a tutelas e intervenciones extrañas.

Es grave falta de patriotismo, añadió el Presidente del Consejo, la que cometen ciertos germanófilos.

Se da el caso de que cuando ninguna potencia nos ha hecho observaciones, estos germanófilos se complacen en crear complicaciones y difundir alarmas.

Es igualmente un infundio, terminó el señor Dato, la especie que algunos germanófilos antipatriotas propalan al decir que los discos de cobre encargados por el gobierno francés a la industria española puedan servir para fines guerreros.

Ignorancia del gobierno
Preguntado por los periodistas el señor Dato hizo la manifestación siguiente: Ignoramos si es o no cierto que las naciones aliadas han establecido el bloqueo de las costas griegas.

Grecia y los aliados
Londres.—Grecia acentúa las demostraciones de amistad con las naciones aliadas.

Esta amistad podría traducirse en una orden de desmovilización, toda vez que el estado actual de incertidumbre no puede prolongarse.

La desgraciada Serbia
Dentro de pocas horas los serbios solo lucharán por conservar su existencia en el combate de Monastir.

Las pérdidas experimentadas por los búlgaros en los desfiladeros de Babuna les quebrantaron considerablemente por lo que ahora esperan nuevos refuerzos de Prilep.

A consecuencia de la derrota de Monastir los serbios tendrán que replegarse en Grecia.

Declaración de bloqueo
Las legaciones de Francia e Inglaterra en Atenas han publicado una declaración oficial en la que se avisa que las costas griegas quedan bloqueadas.

Igual se ha dicho en París y Londres. En los puertos ingleses siguen detenidos los vapores griegos.

Kitchener en Grecia
En la conferencia que celebró el general inglés Kitchener con el rey Constantino de Grecia, parece que este último expuso la imposibilidad de permitir que los serbios derrotados se replieguen en territorios griegos.

Dos noticias
A frentes occidentales han llegado refuerzos alemanes.

En el Instituto de Kinesiterapia, Electrotarapia y Masoterapia primero fundado en España por el Doctor Batlle en Mahón, calle Doctor Orfila núm. 51, consulta de 9 a 11 mañana y de 2 a 4 tarde tiene aparatos y procedimientos propios para el tratamiento curativo de las enfermedades nerviosas y consecuencias de las mismas; del artritis y sus complicaciones.

A los que se quejan de falta de apetito deber vuestro es recomendarle tomen «Calcarol», no tiene similiar entre todos los reconstituyentes.

Cotización de la plata
facilitada por la casa Marret Bonnin Figuera y C.ª de Barcelona

	El Kilóg.	Ptas.
Platino		00'00
Oro fino		00'00
Plata fina		98'00
id. 950 m. m.		93'25
id. 940 id.		91'85
id. 935 id.		92'35
id. 900 id.		88'50
id. 800 id.		79'00
id. 750 id.		64'20

Venta y compra de oro y plata en retazos y rielos.
Venta y compra de bolos y galerías precio según ley y número.

Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruros.
Barcelona 21 de Noviembre de 1915.
Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, n.º 7.

Facilitada por la casa Caplain Saint-Amand et Fils de Paris

PRECIOS DE VENTA
Gran surtido de cadenas plata para li- mosneros

	Ptas.
Borax líquido la botella de litro	2'50
Oxido la botella de 1/4 litro	5'00
Plata fina	98'00
id. 950 m. m.	93'25
id. 940 id.	91'85
id. 935 id.	92'35
id. 900 id.	88'50
id. 800 id.	79'00
id. 750 id.	61'80
Soldadura con hechuras	65'85

Plancha Istón especial para soldadura. 2'25
Grisoles ingleses clase superior el número a 0'50

Sierras «Finis» clase extra la gruesa 5'00
Sierras «León» clase superior la gruesa 3'75

Boitas de plata macizas varios números de la casa Catalina Molí, Vda. de Sintés y Cia, Venta exclusiva. Hechuras el mil 8'00

Bolas de varios tamaños y números, precio según número y ley.
Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes tipos.
Mahón, 21 de Noviembre de 1915.
Recepción en M. Beltrán y C.ª, San Fernando 24.

VEDADO DE CAZA.—Desde esta fecha queda prohibido cazar y transitar por el predio Binietas, del término de Mercadal.

NUEVA CAMISERIA a medida se abre dentro de pocos días en la Plaza de la Constitución, 5.

SE VENDE.—Una preciosa bicicleta y un perro de aguas.
Informes en esta imprenta.

APRENDICAS.—Se necesitan en la fábrica de pastas para sopa La Patma.

SE COMPRAN.—Colchones grandes y pequeños de lana, pagándose a buen precio.
Se pasa a domicilio y para recados. Calle del Carmen 81.

Para vender lo están varios palangres nuevos, así como también algunos otros arreos de pesca.

Informes en esta imprenta.

SERVIENTE.—Se ofrece uno de 27 años para mozo de café, cocheo o criado.
Darán razón, Norte, 2.

PIANO cruzado; muy bueno. Para alquilar.
Informarán José Rindavets, Plaza Carmen esquina Norte.

MUEBLES
En la calle de Andreu número 40, esquina a la de Cifuentes, se venden muebles buenos a precios económicos.

ción e domingo una hora de diversión y esparcimiento a los muchachos así como en aque establecimiento benéfico.

A las gestiones iniciadas por el señor Oves, respondió generosa la empresa del Cine Consey al conceder entrada gratuita a los chicos que asistieron a la sesión de la tarde.

Estos y con ellos el pueblo agradece al señor Oves y a la empresa su amabilidad y hermoso proceder.

Existe en Palma una sociedad titulada «Fomento de Civismo» de la que es alma y vida el célebre reaccionario don Jerónimo Massanet (Manisa).

No hay que fiarse de títulos pomposos, las apariencias engañan. Los del «Fomento de Civismo» son mauristas disfrazados, sin popularidad ni arraigo. Pruebas:

En las últimas elecciones el cacareado «Fomento de Civismo» presentó dos candidatos para concejales: don Jerónimo Massanet que obtuvo 35 votos y don Ernesto March que alcanzó 12.

En junta general celebrada el domingo en el casino La Unión para el nombramiento de cargos de la Directiva fueron elegidos:

Presidente.—Don Cristóbal Gomila Carreras.
Vicepresidente.—Don José Vidal Vianaonga.

Tesorero.—Don Antonio Blanc Escrivá.

Contador-Archivero.—Don Francisco Oflia A. Beril y

Secretario.—Don Bartolomé Pons Aragonés.

Sea enhorabuena.

Han contraído matrimonio la bella señorita Cristina Pérez Nin y nuestro amigo particular don Juan Geabert Vives.

Desearnos a los recién casados toda suerte de felicidades a las que son acreedores por sus excelentes prendas personales de todos reconocidas.

A propio tiempo damos la enhorabuena a las familias Geabert Vives y Pérez Nin.

Véase como se expresa un valiente articulista que desde las columnas de «España libre» combate energicamente el juego desde hace tiempo:

«Yo, tirano:
Si con mi solo deseo se realizaran mis aspiraciones, yo sería tirano, dictador; a mi lado, Pancho Villa, sería el demandero de las Servitas.

«¿Qué ocasión ahora para un alto ejemplo de justicia?...
Yo visitaría los presidios, y preguntaría a los penados:

«—Vosotros, ¿qué clase de delito habéis cometido?»
—Yo, hice «confitis» a mi suegra.

—Yo, robé sin gracia.
—Yo, puse en compote el hígado de un tío segundo de una prima tercera.

El dictador, yo, respondería:
«—Seis unos desdichados miserables. ¡A la calle todo el mundo!»

«A ver—seguiría yo—, los jugadores, las Juntas secretas y las oficiales, todos los que viven del juego, asesinando a la sociedad y a costa de la ruina, del deshonra; ¡a ocupar las celdas de toda esta gente menos criminal cien veces que vosotros!»

«¡A restituir el pan y la felicidad que robásteis cobardemente!...
Y me quedaría tan fresco...»

Lo mejor defensa contra el Tifus y demás enfermedades infecciosas es el uso de la Agua Imperial para las bebidas, durante las comidas.

El Agua Imperial hace desaparecer todo dolor de estómago, facilita la digestión, solo el probarla hace que sea imprescindible su uso.

La encontraréis en las principales farmacias al precio de 0'75 pesetas, si se devuelve el envase se abonan 0'15 pesetas.

Los que sufren del estómago deben inmediatamente probarla.

TROZOS :: TROZOS :: TROZOS
Bordados baratísimos
Casa Buenaventura.—Bastión, 23

En la calle de Andreu número 40, esquina a la de Cifuentes, se venden muebles buenos a precios económicos.

